**SOÁ 735**

PHAÄT THUYEÁT TÖÙ NGUYEÄN KINH

*Haùn dòch: Ñôøi Ñoâng Ngoâ, Cö só Chi Khieâm, ngöôøi nöôùc Nguyeät Chi.*

Nghe nhö vaày:

Moät thôøi, taïi nöôùc Caâu-di-na-kieät, cuøng vôùi naêm traêm Tyø-kheo Taêng, an toïa quanh coäi caây Ni-dieân, Ñöùc Phaät noùi phaùp cho ngaøn vaïn ngöôøi. Luùc ñoù, trong thaønh coù moät tröôûng giaû haøo quyù, taøi saûn voâ soá, teân laø Thuaàn-ñaø.

Thuaàn-ñaø coù ngöôøi con môùi möôøi boán tuoåi bò beänh naëng khoâng chöõa khoûi neân ñaõ cheát, cha meï anh em, toân thaân noäi ngoaïi khoâng ai laø khoâng yeâu chuoäng neân ñeàu khoùc loùc, buoàn raàu khoâng theå keå xieát.

Baáy giôø, Thuaàn-ñaø nghe Phaät ñeán giaùo hoùa, taâm raát vui veû, baûo vôùi vôï:

–Nay Phaät ôû ñaây, neân ñeán gaëp Phaät. Ngöôøi nghe Phaät noùi kinh phaùp, khoâng ai laø khoâng giaûi thoaùt, tröø boû lo laéng, hoaïn naïn.

OÂng ta cuøng vôùi vôï con thaân toäc vaø ngöôøi haàu, cuøng ñi ñeán gaëp Ñöùc Phaät, laøm leã roài lui ra ngoài qua moät beân.

Tröôûng giaû Thuaàn-ñaø quyø thaúng, chaép tay tröôùc maët, thöa Phaät:

–Ngöôøi ôû nhaân gian tích chöùa tieàn cuûa, suy nghó lo laéng, sieâng naêng khoå sôû, khoâng daùm aên maëc, khoâng bieát boá thí, khoâng bieát phuïng trì kinh giôùi, khoâng coù toân ti, ngöôøi naøo ñöôïc nhö yù muoán? Hoaëc luùc maïng soáng chaám döùt, cha meï, anh em, vôï con, thaân thuoäc khoùc than, saàu khoå, ngöôøi aáy lieäm vaøo hoøm, boû theo cuûa baùu quaàn aùo, thöùc aên uoáng, nhö vaäy coù ích ñoái vôùi ngöôøi cheát chaêng?

Phaät baûo Thuaàn-ñaø vaø caùc ñeä töû:

–Haõy laéng nghe ta giaûng noùi, kheùo suy nghó veà vieäc ñoù.

Thuaàn-ñaø vaø ñaùm quyeán thuoäc cuøng vôùi ñeä töû trong hoäi, ñeàu chaép tay moät loøng laéng nghe, ghi nhaän lôøi daïy baûo.

Phaät noùi:

–Ngöôøi ta coù boán ñieàu mong muoán khoâng theå baûo veä ñöôïc, nhöõng gì laø boán?

Mong muoán thöù nhaát: Thaân ngöôøi taém goäi, trang söùc, aên uoáng, thoï höôûng naêm duïc, tröôùc ñaây thöôøng ñöôïc ñaùp öùng. Sau, beänh taät aäp ñeán khoâng theå keùo laïi ñöôïc, maïng soáng chaám döùt, thaân theå bò choân vuøi döôùi ñaát, thaàn thöùc khoâng coøn trong ngöôøi, yeâu chuoäng maõi naøo coù ích gì?

Mong muoán thöù hai: Nghóa laø coù taøi saûn, chöùc töôùc, boång loäc, ngöôøi ñöôïc chuùng thì raát vui, khoâng coù thì saàu lo, beänh taät, maïng soáng chaám döùt, caùi cheát ñeán, taát caû taûi saûn vaät baùu, chöùc töôùc, boång loäc coøn laïi ôû theá gian, thaàn hoàn boû ñi, saàu khoå chæ uoång coâng!

Mong muoán thöù ba: Nghóa laø coù cha meï, anh em, vôï con, noäi ngoaïi thaân thuoäc,

baèng höõu, trí thöùc, aân troïng vinh hoa, taät beänh uøa ñeán, maïng soáng cheát ñi, taát caû nhöõng thöù kia ñeàu khoâng theå cöùu maïng ta ñöôïc, cuõng khoâng theå ñi theo thaàn hoàn ta chæ coù khoùc loùc ñöa ta ñeán moä saâu ngoaøi thaønh roài boû ta, mau choùng trôû veà. Tuy coù nhôù ñeán ta, saàu khoå öu tö khoâng quaù möôøi ngaøy. Caû nhaø thaân toäc, trai gaùi tuï hoïp, cuøng nhau ca muùa vui veû, aên uoáng cöôøi ñuøa, queân maát ngöôøi cheát. Daàu coù cha meï anh em vôï con noäi ngoaïi thaân thuoäc, baèng höõu tri thöùc cuõng khoâng theå keùo thaân maïng ta trôû laïi, saàu thöông maõi naøo coù ích gì.

Mong muoán thöù tö: Ngöôøi trong thieân haï ít coù keû giöõ ñöôïc taâm yù mình, ñeàu phoùng tuùng taâm yù, ñaém mình nôi naêm duïc, tham lôïi, ganh gheùt, giaän döõ, tranh giaønh khoâng tin ñaïo ñöùc. Ñeán khi thaân cheát, heát tuoåi thoï, thaàn hoàn ñi roài maø nghieäp vaãn luoân theo ñuoåi, khoâng theå xa rôøi ñöôïc. Cuõng nhö chim bay, yù theo hai caùnh, yù laø phaàn tinh thaàn cuûa thaân, hai caùnh laø hoàn phaùch cuûa ngöôøi, do khoâng kìm giöõ taâm yù cuûa mình neân laøm theo nieäm aùc, taïo nhöõng toäi saùt sinh, troäm caép, ñaïo, daâm taø, khi cheát bò vaøo ñòa nguïc Thaùi sôn, laøm quyû ñoùi khaùt, toäi heát ñaàu thai laøm suùc sinh, bò ngöôøi gieát haïi moå xeû. Laøm ngöôøi maø phoùng tuùng taâm yù thì bò ñoïa vaøo ba ñöôøng aùc.

Phaät baûo tröôûng giaû Thuaàn-ñaø vaø caùc ñeä töû:

–Caùc oâng neân giöõ gìn taâm yù ngay thaúng, töï mình suy nghó, bieát thaân chaúng phaûi cuûa ta, moïi thöù taøi saûn hieän coù cuõng chaúng phaûi laø cuûa ta. Neân suy xeùt cho kyõ: Taát caû cha meï, anh em, vôï con, naêm loaïi thaân toäc, baïn höõu, tri thöùc, quan töôùc, boång loäc, luoân mong muoán ñaït ñöôïc, khoâng bieát ñuû, chuùng coù ích cho thaân ta. Moät khi giaø, beänh, cheát ñeán, chuùng khoâng coøn coù ích cho thaân ta, cuõng khoâng theå laøm ta boû ñöôïc giaø, beänh, cheát. Ngöôøi khoâng theå töï cöùu ñeå haønh ñaïo. Nhö chim oanh vuõ vì yeâu meán boä loâng ñuoâi cuûa mình, neân bò thôï saên baét ñöôïc.

Hieàn giaû neân nhaän bieát kyõ ñoù laø boán ñieàu mong muoán, khoâng ñi theo thaàn hoàn cuûa ta, luoân laøm ta khoán khoå maõi. Neáu nhoå ñöôïc nguoàn goác cuûa aân aùi thì döùt ba ñöôøng aùc, ñöôïc ba ñöôøng thieän: Moät laø khoâng giaø; hai laø khoâng beänh; ba laø khoâng cheát. Giöõ gìn taâm yù mình vöõng chaéc môùi coù theå vöôït qua ñöôïc. Caùc ñeä töû nghe kinh ñeàu hoan hyû laøm leã Phaät.

Phaät suy nieäm veà khaép caû möôøi phöông trong trôøi ñaát, muoân vaät ñeàu phaûi thoï nhaän saàu khoå, daân chuùng ñau thöông, caùc loaøi chuùng sinh keå caû loaøi nhoû beù nhaát cuõng bò voâ thöôøng khoâng ñöôïc töï taïi, thoï maïng theo tuoåi trôøi, cuoái cuøng cuõng quy veà caùi cheát, haøi coát tieâu tan, vuøi choân ñaát saâu, tinh thaàn môø mòt, leân xuoáng nôi naêm ñöôøng, laøm thieän leân coõi trôøi, laøm aùc xuoáng vöïc saâu. Phaøm laøm ngöôøi luùc soáng gaây taïo nhöõng vieäc thieän aùc, tinh thaàn hoàn phaùch theo ñaáy maø chòu tai öông hoaëc phuïc thieän.

Luùc soáng laøm ngöôøi hieáu thuaän vôùi cha meï, trung tín thôø vua, cheát ñöôïc sinh leân coõi trôøi. Nhö ngöôøi theá gian, chöùa ñöùc laøm thieän. Ngöôøi laøm quan caàu chöùc vò quan, ñeán haøng coâng haàu, phuù quyù phöôùc vui, baàn tieän khoán aùch, ñeàu do taïo nghieäp thieän aùc töø ñôøi tröôùc. Laøm vieäc cheùm gieát, taøn khoác, baïo ngöôïc, soáng taïo nghieäp aùc nhö vaäy, cheát phaûi nhaän laáy toäi baùo raát naëng. Laøm theo söï daãn daét cuûa taâm mình aét phaûi röôùc laáy traêm ñieàu aùc! Thoûa thích, theo taâm veà sau taát bò tai hoïa. Ñeá vöông, daân chuùng ñeàu khoâng hieåu veà ñaïo ñöùc: Phuïng döôõng cha meï, laøm phöôùc thì ñöôïc soáng laâu, laøm aùc thì ngheøo khoå. Troäm cöôùp, doái gaït ngöôøi, maéc nôï khoâng traû, vay möôïn roài quît luoân, sau khi cheát phaûi laøm noâ tyø, traâu ngöïa hoaëc laøm heo lôùn, bò moå xeû loät da, caân baùn ñeå traû nôï ngöôøi. Laøm ngöôøi maø tham lam, keo kieät khoâng chòu boá thí, cheát laøm ngaï quyû, khoâng ñöôïc aên maëc nhö keû ñi xin. Duøng dao caét thòt neân nay phaûi cuùi ñaàu xin aên, ñaây ñeàu do nghieäp ñaõ taïo

töø ñôøi tröôùc. Laøm ngöôøi tham lam, taøn aùc, ngang ngöôïc, khoâng tin ñieàu thieän, saùt haïi, troäm cöôùp; laøm ngöôøi nöõ thì gieøm pha, noùi hai löôõi; hoaëc keû uoáng röôïu taâm loaïn, cheát bò ñoïa vaøo ñòa nguïc, bò ñaùnh ñaäp, thieâu ñoát, thaân laøm con moïi ñoäc, thoáng khoå voâ cuøng. Ngöôøi coù saùu ñieàu lo, ba ñöôøng khoå, boán ñieàu ñau ñôùn. Phaät muoán chuyeån hoùa, chaám döùt neûo sinh töû khoâng ngöøng, neân boû nöôùc boû vua, tìm ñaïo giaûi thoaùt, chöùa ñöùc nhieàu naêm môùi ñöôïc chaân ñaïo, trí tueä saùng toû thaáy thoâng suoát khaép caû trôøi ñaát, bieát tieáng noùi vaø yù nghó cuûa muoân ngöôøi, muoân loaøi caàm thuù, coân truøng. Phaät suy nieäm veà söï cheát cuûa con ngöôøi nhö gioù lôùn thoåi aäp ñeán, khoâng heïn tröôùc, neân caùi cheát aáy, khoâng bieát xaûy ra vaøo luùc naøo, vaäy phaûi caûi hoùa taâm quyeát chí laøm thieän, chôù nghi ngôø. Phaät duøng kinh ñaïo khuyeân raên. Ngöôøi hieàn, maét khoâng chòu thaáy, tai khoâng chòu nghe, chæ doác tìm caàu ngoïc laï, baùu kyø, coù ích gì cho thaân? Caùc ngöôøi vì ñaïo neân tin kinh, giôùi, giöõ ñieàu thieän, duø cheát cuõng khoâng laøm aùc, soáng ñaïo khoâng maát, ñöùc khoâng lìa, xa ñaïo laø maát ñöùc, nhö ñöùa treû soáng khoâng coù meï, caù ra khoûi vöïc saâu. Ngöôøi cheát laïi taùi sinh, nhö taèm bò boïc trong keùn, phaûi xuyeân qua tô môùi thoaùt ra ngoaøi. Cho neân thaàn thöùc moät khi bieán hình laø ñoåi xaùc ñaïo thaønh nôi vi teá, naêm giôùi laøm caên baûn. Ñeä töû nghe kinh, hoan hyû, ghi nhaän lôøi daïy baûo.

Ñoù laø thoï, caàn phaûi bieát ñuùng nhö thaät. Theá naøo laø nhaän bieát veà töôûng? Laø saùu

töôûng cuûa thaân, nhaõn, xuùc sinh ra töôûng. Nhó, tyû, thieät, thaân, yù, xuùc sinh ra töôûng. Nhö vaäy laø saùu töôûng.

Theá naøo laø nhaän bieát veà taäp cuûa töôûng? Taäp cuûa xuùc laø taäp cuûa töôûng, nhö vaäy nhaän bieát laø taäp cuûa töôûng.

Theá naøo laø nhaän bieát söï chaám döùt cuûa töôûng? Bieát xuùc chaám döùt laø bieát töôûng chaám döùt, nhö vaäy laø nhaän bieát veà söï chaám döùt cuûa töôûng.

Theá naøo laø nhaän bieát con ñöôøng tu taäp ñeå chaám döùt töôûng? Ñoù laø bieát veà taùm con ñöôøng, bieát roõ töø Chaùnh kieán ñeán Chaùnh ñònh, ñoù laø taùm. Nhö vaäy laø bieát con ñöôøng tu taäp ñeå chaám döùt töôûng.

Theá naøo laø nhaän bieát veà vò cuûa töôûng. Nghóa laø töôûng laøm nhaân duyeân phaùt sinh ra vui thích. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà vò cuûa töôûng.

Theá naøo laø nhaän bieát veà söï vaän haønh töôûng? Nghóa laø nhaän bieát veà caùc phaùp, laø voâ thöôøng, chaám döùt, khoå, löu chuyeån. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà söï vaän haønh cuûa töôûng.

Theá naøo laø nhaän bieát veà con ñöôøng xa lìa cuûa töôûng. Ñoù laø duïc tham cuûa töôûng, coù theå giaûi tröø duïc tham cuûa töôûng coù theå ñoaïn döùt duïc tham cuûa töôûng coù theå vöôït qua. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà con ñöôøng xa lìa cuûa töôûng.

Theá naøo laø nhaän bieát veà haønh *(sinh töû)*? Ñoù laø nhaän bieát saùu haønh, nôi thaân, nhaõn xuùc sinh ra haønh; nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc sinh ra haønh. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà haønh.

Theá naøo laø nhaät bieát veà taäp cuûa haønh? Taäp cuûa xuùc laø taäp cuûa haønh.

Theá naøo laø nhaän bieát veà söï chaám döùt cuûa haønh? Bieát xuùc chaám döùt laø bieát haønh chaám döùt.

Theá naøo laø nhaän bieát con ñöôøng tu taäp ñeå chaám döùt haønh? Ñoù laø taùm haønh *(taùm Chaùnh ñaïo)*, töø Chaùnh kieán ñeán Chaùnh ñònh laø taùm. Nhö vaäy laø bieát con ñöôøng tu taäp ñeå chaám döùt haønh.

Theá naøo laø nhaän bieát veà vò cuûa haønh? Ñoù laø nhaän bieát nghóa laø haønh laøm nhaân duyeân, sinh ra vui thích. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà vò cuûa haønh.

Theá naøo laø nhaän bieát veà söï vaän haønh cuûa haønh? Taát caû phaùp haønh laø voâ thöôøng, hoaïi dieät, khoå, löu chuyeån. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà söï vaän haønh cuûa haønh.

Theá naøo laø bieát xa lìa khoûi haønh? Nghóa laø ñoaïn tröø tham duïc cuûa haønh, vöôït qua tham duïc cuûa haønh. Nhö vaäy laø nhaän bieát con ñöôøng xa lìa cuûa haønh.

Theá naøo laø nhaän bieát saùu thöùc thuoäc thaân? Nhaõn xuùc sinh ra thöùc; nhó, tyû, thieät, thaân, yù, xuùc sinh ra thöùc. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà thöùc.

Theá naøo laø taäp cuûa thöùc taäp? Taäp cuûa maïng töï *(danh saéc)* laø taäp cuûa thöùc. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà taäp cuûa thöùc

Theá naøo laø nhaän bieát veà söï chaám döùt thöùc? Bieát söï chaám döùt maïng töï laø chaám döùt thöùc. Ñoù laø söï taän dieät cuûa thöùc.

Theá naøo laø nhaän bieát con ñöôøng tu taäp ñeå chaám döùt thöùc. Ñoù laø taùm haønh, töø Chaùnh kieán ñeán Chaùnh ñònh laø taùm. Nhö vaäy laø bieát roõ nhö thaät veà con ñöôøng tu taäp chaám döùt thöùc.

Theá naøo laø nhaän bieát vò cuûa thöùc? Bieát thöùc laø nhaân duyeân, sinh ra hyû laïc. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà vò cuûa thöùc.

Theá naøo laø nhaän bieát veà söï vaän haønh cuûa thöùc? Nhaän bieát veà thöùc laø chaám döùt, laø khoå, laø löu chuyeån. Nhö vaäy laø nhaän bieát veà söï vaän chuyeån cuûa thöùc.

Theá naøo laø nhaän bieát con ñöôøng xa lìa cuûa thöùc? Duïc tham coù theå thay ñoåi, duïc tham coù theå ñoaïn tröø, coù theå vöôït qua. Nhö vaäy laø nhaän bieát con ñöôøng xuaát ly cuûa thöùc.

Nhö vaäy, Tyø-kheo phaûi nhaän bieát roõ veà baûy xöù. Theá naøo laø baûy? Moät laø saéc; hai laø taäp cuûa saéc; ba laø taän cuûa saéc; boán laø ñaïo *(con ñöôøng tu taäp ñeå chaám döùt)*; naêm laø vò; saùu laø khoå; baûy laø yeáu *(con ñöôøng xuaát ly)*. Theá naøo laø bieát ba quaùn? Cuõng coù baûy vieäc. Töø naêm aám, thaønh saùu nhaäp. Moät laø quaùn Thaân, laø saéc; hai laø quaùn naêm aám; ba laø quaùn saùu nhaäp, cho neân goïi laø ba quaùn. Tyø-kheo hieåu roõ baûy xöù, quaùn roõ theo ba caùch, khoâng laâu seõ ñi saâu vaøo ñaïo, ñoaïn tröø ñöôïc keát söû, khoâng coù keát söû, yù ñöôïc giaûi thoaùt, phaùt sinh trí tueä, thaáy ñaïo giaûi thoaùt, chöùng ñaéc taát caû, chaám döùt caùc laäu, ñaõ ñoaïn sinh töû, haønh ñoäng töï taïi, khoâng trôû laïi sinh töû chöùng ñaéc ñaïo quaû.

Phaät giaûng noùi nhö vaäy, caùc Tyø-kheo ñeàu hoan hyû phuïng haønh.

